

12 février 2019
Français
Original : anglais

**Groupe d'experts des Nations Unies
pour les noms géographiques
Session de 2019**

New York, 29 avril-3 mai 2019

Point 6 b) de l'ordre du jour provisoire*

**Coopération et liaison avec d'autres organisations :
Commission économique pour l'Afrique et Comité
d'experts sur la gestion de l'information géospatiale
à l'échelle mondiale**

Rapport de la Commission économique pour l'Afrique

Résumé**

On trouvera dans le rapport complet un aperçu des activités menées depuis la trentième session du Groupe d'experts des Nations Unies pour les noms géographiques. Il s'agit notamment des mesures prises pour donner suite aux résolutions adoptées et des autres activités intéressant les États Membres et les partenaires.

Activités, domaines de travail et réalisations

Le projet de répertoire toponymique africain fait partie du programme de travail de la Commission économique pour l'Afrique (CEA) depuis de nombreuses années. Depuis son lancement, plusieurs étapes importantes ont été franchies :

- Élaboration d'une application en ligne (GeoNyms) faisant référence pour l'enregistrement et la validation des noms géographiques ;
- Mise à l'essai et déploiement de l'application GeoNyms dans certains États Membres, comme suit : Madagascar (adoption), Botswana, Égypte et Éthiopie (enregistrement des données), Sénégal (essai), et Cameroun et Kenya (manifestation d'intérêt) ;
- Élaboration du Plan d'action de Gaborone sur les noms géographiques en Afrique, qui définit les domaines dans lesquels il faudrait mener une action concertée au niveau national, régional et international, de façon à consigner les

* [GEGN.2/2019/1](#).

** Le rapport complet (GEGN.2/2019/58/CRP.58) a été établi par André Nonguierma (Commission économique pour l'Afrique). Il pourra être consulté, uniquement dans la langue de l'original, à l'adresse suivante : https://unstats.un.org/unsd/geoinfo/UNGEGN/1st_session_UNGEGN.html.



noms géographiques et à les utiliser en cartographie, en statistique, pour des opérations de recensement et des systèmes d'information géographique et à d'autres fins, dans les secteurs tant public que privé ;

- Prise en considération et mise en avant de GeoNyms comme l'un des principaux piliers de l'action du Comité régional Afrique de l'Initiative des Nations Unies sur la gestion de l'information géospatiale à l'échelle mondiale.

Depuis plus de cinq ans, les progrès sont toutefois lents, essentiellement du fait du manque de ressources financières pour mettre en œuvre certaines des activités qui ont été répertoriées. Certaines des réalisations récentes sont indiquées ci-après :

- Promotion de l'importance des noms géographiques en mettant la normalisation des noms géographiques à l'ordre du jour des réunions et conférences pertinentes organisées par la CEA ;
- Communications et activités de sensibilisation à l'intention des États Membres sur les activités de l'Équipe spéciale pour l'Afrique durant la réunion la plus récente du Comité régional.

Perspectives, prévisions et plans pour l'avenir

La CEA a élaboré un plan visant à moderniser le projet de répertoire toponymique africain et à relancer les activités dans les domaines ci-après :

- Amélioration de l'interface de GeoNyms pour obtenir un système universel satisfaisant aux prescriptions d'un outil en ligne ;
- Organisation d'ateliers de formation régionaux pour évaluer l'application, affiner ses fonctionnalités et définir les lots de données nécessaires, et augmenter encore la capacité des États Membres d'utiliser cet outil ;
- Assistance technique pour aider les pays à essayer, déployer et adopter l'application aux fins de l'enregistrement et de la validation des noms géographiques (toponymes).

Problèmes et questions à examiner

Bien que les noms géographiques soient un enjeu essentiel pour le suivi de la réalisation des objectifs de développement durable, la participation des pays d'Afrique aux activités du Groupe d'experts reste très faible. Il faut élaborer des orientations stratégiques pour renforcer les capacités en Afrique, de même que la mobilisation et la sensibilisation du public. Ces activités consisteront notamment à :

- Parrainer la participation des pays africains à des ateliers et des réunions sur les noms géographiques à l'échelon régional et international ;
- Encourager les États Membres à envisager de mettre en place des autorités nationales sur les noms géographiques dans les meilleurs délais ;
- Mettre en place une équipe chargée des noms géographiques dans le cadre du Groupe de travail sur les ensembles de données géographiques fondamentales et les normes du Comité régional.